

INFORMAZIONI PERSONALI

Valentina Maria Donini



 v.donini@sna.gov.it

Sesso Femminile | Data di nascita 26/11/1974 | Nazionalità Italiana

Ricercatore confermato (settore scientifico disciplinare IUS/02) presso la "Scuola Nazionale dell'Amministrazione" di Roma.

POSIZIONE RICOPERTA

Idoneità per la valutazione comparativa di professore di seconda fascia presso la Facoltà di Giurisprudenza dell'Università degli Studi di Teramo (settore scientifico disciplinare IUS/02) conseguita in data 29 aprile 2011 – decreto rettorale n. 175 del 17 maggio 2011.

ESPERIENZA PROFESSIONALE

AAttività

- 2005
Ricercatore di diritto privato comparato presso la Scuola Superiore dell'Economia e Finanze, Roma
- 2002-2005
Assegno di ricerca presso l'Istituto di Diritto Comparato della Facoltà di Giurisprudenza dell'Università degli Studi di Roma "La Sapienza", settore scientifico disciplinare IUS/02.
- 2008-2013
professore a contratto per il corso di Diritto Privato Comparato presso la Facoltà di Giurisprudenza dell'Università degli Studi di Teramo, sede distaccata di Avezzano.
- 2004-2006
professore a contratto per il corso: Unificazione del diritto e diritto comparato presso la Facoltà di Giurisprudenza della Seconda Università di Napoli
- 2005
professore a contratto per il corso: Introduzione alla cultura giuridica islamica presso la Facoltà di Giurisprudenza della Libera Università Maria Santissima Assunta (LUMSA) di Roma.
- 2003-2004
professore a contratto per il corso: Diritto uniforme e interpretazione uniforme del diritto; esperienze straniere e internazionali presso la Facoltà di Giurisprudenza della Seconda Università di Napoli
- 2003-2004
professore a contratto per il corso: Il commercio elettronico nel Mediterraneo presso la Scuola di Alta Formazione Europea "Jean Monnet" della Seconda Università di Napoli
- 2015-2018
Altra attività didattica:
- 2017
Docente presso il CASD (Centro Alti Studi Difesa): "Diciannovesimo corso di aggiornamento per i consiglieri giuridici nelle forze armate: modulo diritto comparato dei teatri operativi", Roma.
- Docente presso il Corso di Perfezionamento "Il Mediterraneo e il Medio

- 2014 Oriente Oggi: Problemi e Prospettive”, Università LUMSA, Roma.
docente presso il Master “Il nuovo diritto societario - Aspetti giuridici ed economici, con particolare riferimento alla governance societaria”. Scuola Superiore dell’Economia e delle Finanze, Roma.
- 2009-2014 docente presso il Master: “Economia e diritto della regolamentazione”. Scuola Superiore dell’Economia e delle Finanze, Roma.
docente del modulo didattico “I contratti internazionali e il diritto islamico” presso il Master in Diritto del Commercio Internazionale, organizzato dalla Facoltà di Economia dell’Università di Roma “La Sapienza”.
Docente del modulo didattico: “Le patologie del contratto commerciale internazionale nel diritto uniforme”, presso il Master in Diritto del Commercio Internazionale, organizzato dalla Facoltà di Economia dell’Università di Roma “La Sapienza”.
- 2010 Docente presso la Scuola Dottorale Interateneo in Scienze Giuridiche “Ca’ Foscari”.
- 2007-2010 Docente presso la Julius-Maximilians Universität Würzburg, Juristische Fakultät Facoltà di Giurisprudenza dell’Università di Würzburg (Germania) per il corso: “Einführung in das italienische Recht”.
- 2006-2010 Docente presso il “Master Oficial en Estudios Culturals Mediterranis” organizzato dall’Universitat Rovira i Virgili, Tarragona (Spagna) per il corso “Islamic Law”.
- .

 ISTRUZIONE E FORMAZIONE

- 2003 Dottorato di ricerca in “Sistema Giuridico Romanistico: Unificazione del Diritto e Diritto dell’Integrazione”, presso l’Università degli Studi di Roma “Tor Vergata”. Titolo della tesi: “Il diritto del commercio internazionale nell’area euro-mediterranea, tra diritto islamico e *lex mercatoria*”.
- 1999 Laurea in Giurisprudenza (Diritto Privato Comparato), conseguita presso l’Università degli Studi di Roma “La Sapienza”, con votazione di 110 e lode.
Titolo della tesi: *Il diritto dei contratti nei paesi arabi*
- 1999 Diploma rilasciato dalla *Aarhus Universitet*, (Danimarca).in seguito al superamento dell’esame finale del corso “Challenges to the Person by Technology: Law and the Internet”
- 1998 Diploma rilasciato dalla *University of East Anglia, The Norwich Law School*, Norwich, (Gran Bretagna) in seguito al superamento dell’esame finale del corso “Challenges to the Person by Technology, Legal Response”
- .

 COMPETENZE PERSONALI

Lingua madre Italiano

Altre lingue	COMPRESIONE		PARLATO		PRODUZIONE SCRITTA
	Ascolto	Lettura	Interazione	Produzione orale	
Inglese	C1	C2	C1	C1	C2
Certification of Proficiency University of Cambridge					
Tedesco	B2	B2	B2	B1	B1
Kleines Deutsches Sprachdiplom, Goethe-Institut,					

Livelli: A1/A2: Utente base - B1/B2: Utente intermedio - C1/C2: Utente avanzato
[Quadro Comune Europeo di Riferimento delle Lingue](#)

	COMPRESIONE		PARLATO		PRODUZIONE SCRITTA
	Ascolto	Lettura	Interazione	Produzione orale	
Francese	C1	C2	B2	B2	B2
Diplôme d'études en Langue Française D.E.L.F., Ministère de l'Education Nationale, République Française					
Russo	A1	A1	A1	A1	A1
Certificate of second level of Russian, Istituto di Lingua Russa "A. S. Puškin ,					
Arabo	COMPRESIONE		PARLATO		PRODUZIONE SCRITTA
	Ascolto	Lettura	Interazione	Produzione orale	
	A1	A1	A1	A1	A1
Certificato di frequenza del corso di arabo basico presso il <i>Mahad al-hughat al-arabiyat</i> di Damasco					

Competenze comunicative

- Partecipazione a convegni e seminari tra i quali:
 - 2017 partecipazione al ciclo di incontri: "Oltre i muri della diversità: i diritti negati nel mondo arabo. Riflessioni e confronti tra letteratura, storia e cultura", con una relazione dal titolo: "Sistemi giuridici dei paesi musulmani". Università degli studi G. d'Annunzio, Pescara.
 - 2016 partecipazione al Festival Mediterraneo della Laicità (Pescara), con una relazione dal titolo: "Tra diritto e tradizione: il ruolo della donna nella sponda meridionale del mediterraneo".
 - 2013 partecipazione al convegno "Crossroads East and West: Visions of the Economy in the Islamic and Western Legal Traditions" con una relazione dal titolo "Social Justice, Protection of Weaker Parties, and Economic Challenges in Islamic Contract Law".
 - 2011 partecipazione alla giornata di studi sulla finanza islamica. organizzata nell'ambito dei seminari Breakfast & Finance, Circolo Canova, Roma, Titolo della relazione: La banca islamica tra etica e mercato.
 - 2010, partecipazione al convegno organizzato dal Dottorato di Ricerca in Diritto Europeo e comparato dell'impresa e del mercato (Università di Pescara), con una relazione dal titolo Contratto, Impresa e mercato nel diritto islamico.
 - 2010 23 febbraio, Conferenza organizzata da Un Ponte per...: Questioni di genere e condizione della donna nei contesti culturali e giuridici del mondo arabo,
 - 2008 16-17 ottobre, Euro-Mediterranean Relations between Continuity and Reinforced Cooperation. Quo Vadis Barcelona?, Euromesco annual Conference, Amman.
 - 2008 3-24 ottobre, partecipazione al convegno: Digital properties and digital consumers: nuovi diritti e nuove tutele, organizzato dalla Facoltà di Studi Politici e per l'Alta Formazione Europea e Mediterranea "Jean Monnet", della Seconda Università di Napoli. Titolo dell'intervento: Il commercio elettronico nei paesi arabi.
 - 2008 23-24 maggio, partecipazione al convegno: Placita Accademica: Le nuove frontiere del diritto comparato, organizzato dall'Associazione Italiana di Diritto Comparato presso l'Università di Macerata. Titolo dell'intervento: Il diritto del commercio internazionale nel Mediterraneo tra diritto islamico e lex mercatoria.

2008 3-4 marzo, partecipazione al convegno: Orizzonti Mediterranei, organizzato dall'Università di Pescara, con una relazione dal titolo: La circolazione dei modelli giuridici nel Mediterraneo: dal diritto islamico alle moderne codificazione dei paesi arabi.

2007 25-28 ottobre, partecipazione al convegno: The Euro-Mediterranean Partnership (EMP): Perspectives from the Mediterranean EU countries, organizzato dal Jean Monnet European Centre of Excellence, Department of Sociology University of Crete, con una relazione dal titolo: Euro-Mediterranean Partnership: collapse of a model?

2007 22-23 febbraio, partecipazione al convegno: Law and Economic Development. Towards Constructive Engagement in the Middle East, organizzato dalla Vrije Universiteit Bruxelles, con una relazione dal titolo: Legal issues related to the development of Information Society in the Arab world.

2006 11-16 giugno 2006, partecipazione al WOCMES, Second World Congress for Middle Eastern Studies, Amman, con una relazione dal titolo: Harmonizing effects of the circulation of legal models in the Mediterranean area.

2006 27-29 aprile 2006, partecipazione alle VIII Giornate di Diritto Musulmano e dei Paesi Arabi, presso la Scuola Superiore Sant'Anna di Pisa, con una relazione dal titolo: La circolazione dei modelli giuridici nell'ambito del partenariato euro-mediterraneo.

2006 22-26 marzo 2006, partecipazione al Seventh Mediterranean Social and Political Research Meeting, organizzato dal "Robert Schuman Centre for Advanced Studies", dell'Istituto Universitario Europeo, con una relazione dal titolo: Bridging the Gap: Privatization Policy, Internet and E-Commerce in Jordan.

2004 28 marzo 2004, partecipazione al Fifth Mediterranean Social and Political Research Meeting, organizzato dal "Robert Schuman Centre for Advanced Studies", dell'Istituto Universitario Europeo, con una relazione dal titolo: E-commerce in the Mediterranean Area. Which Law Applies?

2001 20-24 Marzo, Listening Participant al Third Mediterranean Social and Political Research Meeting, organizzato dal "Robert Schuman Centre for Advanced Studies", dell'Istituto Universitario Europeo di Firenze, workshop n. 1: Economic Policies to Stimulate Trade and Investment Co-operation among the EU's Mediterranean Partner Countries.

2001 Dal 9 al 19 luglio, ha partecipato al programma dell'Istituto Universitario Europeo di Firenze, Building Interdisciplinarity in the Study of the Middle East, con una relazione dal titolo: "Legal integration in the Euro-Mediterranean area".

2001 Dal 6 al 9 giugno ha partecipato alle "Giornate sul diritto musulmano e dei paesi arabi" presso la Scuola Superiore Sant'Anna, di Pisa, con una relazione dal titolo: "Il diritto commerciale uniforme nell'area euro-mediterranea".

Competenze organizzative e gestionali

2009-2012: membro del collegio docenti del dottorato di ricerca in "Diritto comparato e processi di integrazione" presso il Dipartimento Studi Europei e Mediterranei della Seconda Università degli Studi di Napoli.

2009: Referee per l'African Journal of Business Management.

2006-2007: partecipa allo Study Group on a European Civil Code coordinato dal Prof. Christian von Bar e dal prof. Eric Clive alla compilazione delle National Notes for the Draft Common Frame of Reference on European Contract Law.

Dal 2002 membro del Comitato di redazione della pubblicazione dell'Università di Roma "Tor Vergata": Quaderni di diritto musulmano e dei paesi islamici.

Dal 2001 partecipa in qualità di Senior Editor alla versione telematica della banca dati Unilex, in www.unilex.info, per la Convenzione di Vienna per la vendita internazionale di beni mobili e i Principi Unidroit dei contratti commerciali internazionali.

Dal 2000 è membro del comitato scientifico del progetto Iura Informatica Index, relativo all'informatizzazione del materiale legislativo, bibliografico giurisprudenziale dell'area arabo-islamica.

Dal 2000, partecipa al progetto di raccolta e aggiornamento della banca dati Unilex e Unilex II, presso il Centro di Studi e Ricerche di Diritto Comparato e Straniero diretto dal Prof. M.J. Bonell, presso l'Unidroit.

Dal 1999 collabora alla preparazione, revisione e registrazione su supporto informatico di un dizionario giuridico arabo-italiano, presso il Centro Interdisciplinare di Studi sul Mondo Islamico diretto dal Prof. Francesco Castro, Facoltà di Giurisprudenza, Università di Roma, "Tor Vergata".:

Competenza digitale

AUTOVALUTAZIONE				
Elaborazione delle informazioni	Comunicazione	Creazione di Contenuti	Sicurezza	Risoluzione di problemi

avanzato	Avanzato	Intermedio	Base	Base
----------	----------	------------	------	------

[Livelli: Utente base](#) - [Utente intermedio](#) - [Utente avanzato](#)
[Competenze digitali](#) - [Scheda per l'autovalutazione](#)

ULTERIORI INFORMAZIONI

Publicazioni

▪ Libri:

- (con Deborah Scolart) *La Shari'a e il mondo contemporaneo*, Carocci, Roma, 2015, pp. 360.
- *Regola Morale e pragmatismo economico nel diritto islamico dei contratti*, Istituto per l'Oriente, Roma 2012, pp. 128.
- *Il diritto del commercio internazionale nel Mediterraneo, tra diritto islamico e lex mercatoria*, ESI, Napoli 2007, pp.493.

▪ Articoli, saggi in opere collettanee:

- *Récents développements des stratégies de lutte à la corruption en Tunisie*, in *Un coup de dés*, n 6, 2018.
- *Il ruolo della donna nell'islam tra diritto e tradizione. Dal velo al burkini*, in *Rivista italiana di conflittologia – Culture, Actors and Interactions*, n. 31, 2017.
- *Protection of Weaker Parties and Economic Challenges: an overview of Arab Countries Consumer Protection Laws*, in *Rabels Zeitschrift für ausländisches und internationales Privatrecht*, Band 78, Heft 4, 2014, pp. 784-808.
- *Il diritto islamico tra shari'a e qānūn: un percorso bibliografico*, in *Annuario di diritto comparato e di studi legislativi*, ESI, Napoli, 2013, pp. 387-407.
- *Commercio elettronico, tutela del consumatore e divario digitale: potenzialità e limiti dei paesi arabi*, in G.M. Piccinelli, G. Mazzei, A. Tisci, *Digital properties and digital consumers: nuovi diritti e nuove tutele*, ESI, Napoli 2012, pp. 155-182.
- *Legal issues related to the development of Information Society in the Arab world*, in K. Van der Borgh, K. Byttebier C. Mackenzie, *Imagining a Shared Future – Perspectives on Law, Conflict and Economic Development in the Middle East*, Cameron May, London 2011, pp. 253-286.
- *La banca islamica tra etica e mercato*, in *Andaf Magazine*, 2011, n. 1, pp. 21-28.
- *Islam, giustizia sociale e mercati finanziari*, in *Guardando verso Sud – Itinerari*, n. 2/3 2010, pp. 333-352.
- *La legge tunisina sulla protezione dei dati personali 2004/63. Tutela della privacy o limitazione della libertà di informazione?*, in *Il Libro e la Bilancia - Scritti in Memoria di Francesco Castro*, ESI, Napoli 2011, pp. 599-623.
- *Cenni sul diritto islamico dei contratti*, in *Iura Orientalia*, VI, 2010, pp. 260-282.
- (coautore insieme a R. Peleggi), *Rassegna sulla compravendita internazionale di beni mobili*, in *Diritto del Commercio Internazionale*, vol. XXIV, n. 2, 2010, pp. 149-186.
- Bonell M.J., Veneziano A., Howarth P., Peleggi R., et al. *Unilex on CISG and UNIDROIT Principles, International Case Law and Bibliography*, in www.unilex.info, 2009.
- *La circulation des modèles juridiques dans la région euro-méditerranéenne: le rôle des Principes d'Unidroit relatifs aux contrats du commerce international de la Convention des Nations Unies sur les contrats de vente internationale de marchandises*, in *Uniform Law Review - Revue de droit Uniforme*, 2009, 1-2, pp. 97-119.
- *Il ruolo dei principi generali dalla Magialla ottomana (1876) alla Magialla tunisina (1906)*, in E. Fazzini, E. Cianci, *Guardando verso Sud*, Rocco Carabba, Lanciano 2009, pp. 311-331.
- *La poligamia nel diritto di famiglia nel mondo arabo - Poligamy in Family Law*, in *Reset. Dialogues on Civilizations*, 2009, in www.resetdoc.org (pubblicato anche in *Persona e danno*, a cura di P. Cendon, www.personaedanno.it).
- (con Bonell M.J., Veneziano A., Howarth P., Peleggi R., et al.) *Unilex on CISG and UNIDROIT Principles, International Case Law and Bibliography*, in www.unilex.info, 2008. (e 2009, 2010, 2011)
- *Euro-Mediterranean Partnership: collapse of a model?*, in *Proceedings of Conference The Euro-Mediterranean Partnership: Perspectives from the Mediterranean EU countries*, Creta, 2007, anche

in www.idec.gr/iier/new/EN/Paper%20V.%20Donini.pdf.

- (coautore insieme ad A. Veneziano), Rassegna sulla compravendita internazionale di beni mobili, in *Diritto del Commercio Internazionale*, vol. XXI, n. 2, 2007, pp. 467-511.
- La conferenza di Barcellona: una vera svolta nei rapporti euro-mediterranei?, in *Jura Gentium. Rivista di filosofia del diritto internazionale e della politica globale*, 3 (2007), 1, in www.juragentium.unifi.it.
- Bridging the Gap: Privatization Policy, Internet and E-commerce in Jordan, EUI Working Papers, RSCAS n. 2006/37, Robert Schuman Centre for Advanced Studies, Florence 2006, pp.1-29.
- La formazione del contratto nel diritto islamico e nei paesi arabi del Mediterraneo, in C. Amato, G. Ponzanelli, *Global Law v. Local Law*, Giappichelli, Torino 2006, pp. 108-119.
- Comment to Articles 7:106-7:112, in L. Antonioli Deflorian, A. Veneziano, *Principles of European Contract Law and Italian Law. A Commentary*, Kluwer Law International, The Hague 2005, pp. 332-356.
- "E-commerce in the Mediterranean Area. Which Law Applies?", in Annual Mediterranean Social and Political Research Meeting, 2004 WS 01, in <http://www.iue.it/RSCAS/RestrictedPapers-/conmed2004free/01-200403-Donini.pdf>.
- (coautore insieme a M.J. Bonell), Rassegna sulla compravendita internazionale di beni mobili, in *Diritto del Commercio Internazionale*, vol. XVIII, n. 1, 2004, pp. 187-224.
- Il commercio elettronico in Tunisia, in *Globalizzazione e diritto: l'Europa verso il Mediterraneo*, Quaderni di diritto musulmano e dei paesi islamici, n. 5, 2003, pp. 53-90.
- (coautore insieme a M.J. Bonell), Rassegna sulla compravendita internazionale di beni mobili, in *Diritto del Commercio Internazionale*, vol. XV, n. 3, 2002, pp. 411-442.
- Il Link, in *Il diritto della nuova economia*, a cura di F. Maschio, Cedam, Padova 2002, pp. 563-599.
- (coautore insieme a Viola Heutger), Armonizzazione del diritto privato e integrazione economica regionale, in *Diritto del Commercio Internazionale*, vol. XV, n. 4, 2002, pp. 1047-1051.
- Responsabilità contrattuale nei codici di Tunisia, Egitto, Emirati Arabi Uniti, in *Questioni di integrazione giuridica nel mondo arabo e nel Mediterraneo*, Quaderni di diritto musulmano e dei paesi islamici, n. 4, 2001, pp. 3-68.
- (con Bonell M.J., Veneziano A., Howarth P., Monfeli T., Peleggi R., et al.), *Unilex - International Case Law and Bibliography on the Unidroit Principles of International Commercial Contracts*, Transnational Publishers, Inc., Ardsley-New York 2000, pp. 1-231.
- Il diritto commerciale uniforme e l'integrazione giuridica dell'area euro-mediterranea, in M. Lupoi, *Interessi comparatistici a confronto*, Giuffrè, Milano 2001, pp. 39-40.

▪ Recensioni:

- Maha A.Z. Yamani, *Poligamy and Law in contemporary Saudi Arabia*, Ithaca Press, Reading 2008, in *Oriente Moderno*, 2-2010, pp. 519-524.
- J.E. Lane, H. Redissi, *Religion and Politics: Islam and Muslim Civilisation*, in *Global Change, Peace & Security*, vol. 17, n. 3, October 2005, pp. 320-321.
- Ibn Baq, *Libro de la flor del jardin*, acerca del resumen de la evaluaciòn de la obligaciòn, in *Rivista degli Studi Orientali*, vol. LXXVII, fasc. 1-4, 2003, pp. 299-302.

Traduzioni

(con M.J. Bonell, P. Carlini, E. Finazzi Agrò, R. Peleggi), Traduzione dall'inglese dei Principi Unidroit dei contratti commerciali internazionali 2010, Roma 2011

(con M.J. Bonell, P. Carlini, E. Finazzi Agrò, R. Peleggi), Traduzione dall'inglese dei Principi Unidroit dei contratti commerciali internazionali 2004, Roma 2004.

Traduzione dal tedesco dell'articolo di Ernst A. Kramer, *Le funzioni dei principi generali del diritto*, in *Europa e Diritto Privato*, n. 3, 2002, pp. 977-1001.

Traduzione dal tedesco dell'articolo di Jacob Joussem, *L'interpretazione (teleologica) del diritto comunitario*, in *Rivista Critica del Diritto Privato*, vol. XIX, n. 4, Dicembre 2001, pp. 491-537.

Traduzione dal francese del libro di Léila Babes, *L'altro Islam*, Edizioni lavoro, Roma 1999, pp. 210.

Traduzione dall'inglese del libro di Bernard Lewis, *Gli arabi nella storia*, Laterza, Bari 1998, pp. 230 (nuova edizione 2008).

Attività di divulgazione

Novembre 2016: autore e conduttore (con D. Scolart) di un ciclo di: "Lezioni" del programma radiofonico Uomini e Profeti, di G. Caramore, dal titolo: "Agevolate il bene e impedito il male. L'islam attraverso il diritto".

ALLEGATI

Dati personali

"Lo scrivente è a conoscenza che le informazioni contenute nel presente curriculum sono considerate, ai sensi dell'art. 76 del d.P.R. del 28 dicembre 2000, n. 445, come rese a pubblico ufficiale e che le dichiarazioni mendaci, la falsità negli atti e l'uso di atti falsi sono puniti ai sensi del codice penale e delle leggi speciali in materia.

Roma 2 ottobre 2018

In fede

FIRMA



Si autorizza il trattamento dei dati ai sensi del D. Lgs. n. 196/2003 e ss.mm.ii

Roma 2 ottobre 2018

FIRMA

